# Monatsblätter.

#### Derausgegeben

von ber

# Gesellschaft für Pommersche Geschichte und Altertumskunde.

Der nachbrud bes Inhaltes biefer Monatsblätter ift unter Quellenangabe geftattet.

# Stolp vor fünfzig Jahren.

Bortrag im "Berein für Beimatkunde" nach Aufzeichnungen eines alten Mitbürgers von Direktor M. Spie der.

Tempora mutantur, nos et mutamur in illis, sagt der lateinische Dichter; die Zeiten andern fich und wir mit ihnen. Ja, schnell eilt das Leben dabin, schnell wechseln die Ericheinungen. Geichlechter fteigen ins Grab, neue tommen berauf, und was gestern und neulich geschah, wird schnell vergeffen, wenn es auch noch so bedeutend oder schrecklich war. Eine Mode löft die andere ab, eine Erfindung überholt die andere, felbft Freundschaften scheinen nicht mehr fo dauernd au fein, wie früher. Gine folche Bandlung der Buftande und Menschen beobachten wir besonders feit dem Aufschwung des politischen und wirtschaftlichen Lebens in Deutschland auch in Stolp. 3ch bin erft 12 Jahre bier im Amt, aber wie bat fich in diefer Beit die Stadt verandert, wieviele werte Mitbürger habe ich zu Grabe begleitet! Noch mehr wird der Unterichied zwischen einst und jett denen in die Augen fallen. die von Jugend auf bier gelebt haben, und deren Erinnerung in die Beit zurudreicht, wo Stolp noch eine fleine, ftille Stadt mar. —

Für diese besonders will ich beute in dem Berein, der fich die Pflege der Beimatkunde, der Liebe für beimische Geschichte und Rultur zur Aufgabe gemacht bat, etwas aus der Bergangenheit ergablen. Die Anregung dazu gab mir ein Manuftript, das mir schon vor 8 Jahren in die Sand fiel und betitelt ift:

Stolper Bilder aus den fünfziger Jahren.

Wer es verfaßt hat, habe ich nicht ermitteln konnen, jedenfalls ist es ein Mann von Bildung und von inniger Liebe zu feiner Baterftadt.1)

Che ich aber feinen Aufzeichnungen folge, will ich in furgen Bügen ein Bild von der ehemaligen Stadt zu entwerfen juchen. Sierzu, wie zu einigen Erganzungen ber "Stolper Bilder" habe ich alte Stadtplane ftudiert und Erkundigungen bei älteren Ginwohnern eingezogen, denen ich hier nochmals den gebührenden Dant ausspreche; es find die ehrwürdige. bochbetagte Fran Gymnafiallehrer Papte, geb. Tefler, die Berren Louis Boject, v. Biechowsti, Edmund Beftphal.

Stolp hatte vor 50 Jahren etwa 10 000 Einwohner. an beren Spite Burgermeifter Runge, nachber Babl ftand. Als Demagoge während der Revolution 1848 machte Dr. Bauer viel von fich reden, bis ihm der Boden zu beiß unter den Füßen wurde; er ging nach Amerika. Ehrenvoller war die Laufbahn des Uffeffors Lothar Bucher, der einmal im Befängnis auf bem Rathause eingesperrt murde, spater aber eine Bertrauensstellung bei Bismarck erlangte.

Das alte Rathaus ift erft vor 6 Jahren verschwunden; es barg vor 50 Jahren Die gesamte Berwaltung und auch

<sup>1)</sup> Wie ich nachträglich festgestellt habe, ift der Berfaffer Berr Frang Bila, der Bruder des Berrn Otto Bila bier. Er hat feine Erinnerungen 1887 niedergeschrieben. Die Urschrift, mit fehr fauberen, farbigen Zeichnungen und auf dem Titelblatt mit den Bilbern des Rarl Rubit, Rub, Rlein u. a., vom Berfaffer felbft gefchmudt, befindet fich im Befit der Familie Bila bier, die mit der Beröffent= lichung meines Bortrages "nach den Aufzeichnungen" einverstanden ift.

die Wache der Husaren in seinen Mauern. Freilich war die Verwaltung wesentlich kleiner als jest. Das Rassenwesen z. B., jest in vier Zweige geteilt, Hauptkasse, Sparkasse, Rechnungsamt, Steuererhebung, mit 13 Beamten, wurde von dem Rendanten und einigen Gehülsen versehen. Kämmerer waren nach einander Dicht, Haenisch, Strippentow, Rendanten Krause und Hoppe.

Die Marientirche, 1858-60 ganglich erneuert, batte damals langere Seitenschiffe - fie reichten bis zur Front bes Turmes - und eine Safriftei an der Nordseite. Rings herum lag, wie in alter Beit üblich, der Friedhof. Die Stragen an der Gud= und Weftjeite biegen daber Rirchhofftrage. Un einer Ede ftand ein Brunnen, an einer anderen bas Sprigenhaus. Die Nord= und Oftseite des Friedhofes waren mit Saufern befett, als deren Befiger der Stadtplan von Bleet 1796 nennt: Bader Tiede, Rufter Bienandt, Turmpfeifer Billnow. Bulegt ftand von diejen Saufern das des Raufmanns Mielte. Die alte Poft lag nach dem Plane von Schafft 1811 in der Mittelftraße zwischen Marienstraße und Frauengaffe, bann ba, wo vor 30 Jahren bas neue Boftgebaude errichtet wurde. Sier wohnte lange Sahre als Boftbirektor Berr v. Kleift, allgemein Bostmajor genannt; feine Tochter, Cacilie v. R., ftarb vor wenigen Monaten. Außer dem Neuen Tor und dem Müblentor ftanden noch bas Schmiedetor und bas Solftentor. Bor ber Schmiedebrude links lag die alte Schmiede in der Meifter Rehfeld ben Sammer ichwang, bis fie bem Rreishause weichen mußte. Um Bahntor, wo jest die ftattlichen Gafthäuser von Rlein, der Frangistaner und Mofichs Billa fich erheben, ftand einft ein Sufarenftall. Manche Straßen erinnern burch ihre Namen an längft verschwundene Buftande, die Sospitalftraße, deren Sospitäler St. Spiritus und St. Georg abgebrochen worden find; nur die achtectige St. Georgstapelle friftet bier noch ein fummerliches Dafein, wenn auch unverdient. In der Wollweberftrage flappert fein Bebftuhl mehr, in der Monchstraße hauften einft die

Dominikanermonche, in der Amtsftraße lag ein ftädtisches Gut, das Amt genannt.

Andere Strafen fehlen auf dem Schafftichen Plane: die Blumenftrage, die Stragen zwischen Umtsftrage und Bahnhof. Manche hatten vor 50 Jahren nur wenige Saufer, wie die Quabbe (das beißt Sumpf), die Auckerftrage, Ballftrage, Bräfidentenftrage. Bor bem Neuen Tore erhob fich feit 1784 das Schügenhaus. Die Wilhelmstraße war damals ein mit Beiden besetzter Beg, der durch sumpfige Biesen nach der Altstadt führte und Altstädter Steig bieß; die Schuljungen, die im Binter nachmittags jum alten Miglaff in die Arbeitaftunde gingen, waren für ben Beimweg mit Laternen und langen Stiefeln ausgerüftet. Der Stephanplat war ein großer Sumpf, der von einem übel duftenden Graben durch= floffen wurde; erft später erhielt er durch Aufschüttung ein anderes Ausfehn und den Ramen Bollmartt, dann Stephan= plat. Noch wufter fab der Blücherplat aus; hier breitete fich der Rupferteich aus, der Tummelplat zahllofer Frosche, benannt nach dem nahen Rupferhammer. Die Bahnhofftraße wurde erst 1870 angelegt; zu den erften Säufern nabe an der Stadt gehörte die Abdeckerei, jest Bahnhofftrage 1. Un der Bafferstraße gab es nur das Königl. Proviantmagazin, die alte Schmiede und feit 1857 das Gymnafium. Die bobere Töchterschule befand fich in dem Edhause der Butterftrage. -

In dieses alte Stolp versetzt uns nun der Verfasser der "Stolper Bilder aus den fünfziger Jahren"; mit poetischem Schwunge und in wehmütiger Stimmung läßt er die Versgangenheit an unserem Auge vorüberziehen. —

Es ist früher Morgen, über der Stadt mit ihren baumbekränzten Wällen und zerfallenen Mauern lagert leichter blauer Dunst, aus dem die alterssichwarzen Kirchtürme und Tore, vom Morgenstrahl rosig beleuchtet, hervorragen. In gemeffenen Schlägen verkündet die Uhr der Marienkirche die vierte Morgenstunde, und die Uhr des unschönen Dachreiters auf dem nahen Rathause erwidert den Morgengruß mit hellem Rlange. In den engen Straßen erschallen die ersten Lebenszeichen. Ein Husarentrompeter schmettert die Reveille zum Frühgruß über die schlummernde Stadt, und kaum sind die letzten Töne verhallt, so hört man einen anderen friedlicheren Rlang: um die Ecke biegt Rarl Rubit, der schwachsinnige, aber harmlose Gehülse des Kuhhirten, und bläst den Ruhzeigen; denn noch treibt ein großer Teil der Bürger Ackerdau und Viehzucht. Überall öffnen sich Tür und Tor, und die wohlgenährten Wiederkäuer schreiten bedächtig ohne Führung die Straßen entlang durch das Neue Tor nach dem Wollmarkt. Hier sammelt sich die Herde, um von dem städtischen Ruhzhirten und Karl Kubit nach dem Gemeindeanger im Aucker getrieben zu werden.

Allmählich wird es in den Strafen lebhafter; Milch= magen von den umliegenden Gutern raffeln daber, und die noch nicht durch Modetrachten entstellten Dienstmädchen, meift in Reffelrocke getleidet, eilen nach Milch und Semmel. Manche. burch Sabrzehnte im Dienft berfelben Berrichaft ergraut, trägt wohl noch nach altem Brauch auf dem Sintertopfe ein fauberes, weißes, fteifgeftarttes Leinentappchen, jo Biemtes Luife (Ziemte befaß eine Tabagie ober Gaftwirtschaft in ber Langen Strafe), Mullers Riete. Mit Mantelfack und Reitzeug beladen eilen die Sufaren gum Stalle; noch hat Stolp feine Rafernen, und wie vor 100 Sahren, als die Bellingichen Sufaren vom Großen Friedrich bierber verlegt wurden, liegt der Sufar beim Burger im Quartier, nur die Bferde find in großen Stallungen untergebracht. Boch zu Rog ericheint ein alter Trompeter (Lüttich oder Guthmann oder Werner) mit mächtigem Anebelbart und blaft zum Satteln. Indeffen öffnen fich die Läden; bier und da fteht ein behäbiger Meifter in Semdärmeln in der Saustur, ichmaucht fein Pfeifchen (noch nicht die teure, ungefunde, fuglich duftende Zigarette) und schnappt nach frischer Luft, an ber es in den engen Stragen und Sofen mit Biebftällen und mangelhafter Abfuhr noch vielfach fehlt. Warming mig madingaragend fing tin adum

In den Werkstätten regen fich Gejellen und Lehrlinge. Der Sammer dröhnt, die Sage freischt, die Radel ichmirrt. und die Arbeit prufend nimmt ber Meifter bedachtig eine Brife. Noch hat tein demokratisch-liberaler Boltsaufwiegler bas treubergige Berbältnis zwischen Arbeitgeber und Arbeitnehmer untergraben und vergiftet; bescheiden und fleißig arbeitet ber Befelle, und nur am Sonntage tut er fich auf der Schleufe oder in Ripow oder in Rublit beim Glafe Bier etwas gu Gute, oder er schwenft die blaffe Rahmamfell in ihrem verblichenen Kattunkleide im Balger oder Ländler. Benn fein Sohn im Saufe ift, beiratet der brave Befelle die Tochter des Meifters und übernimmt ipater das Geschäft des greifen Schwiegervaters. Ber halbwegs feine Schuldigkeit tut, findet auch fein Brot. Glückliche Zeiten, tätig, anspruchslos und zufrieden, ohne Uhnung von dem raftlofen, aufreibenden, oft jo unlauteren Bettbewerb unferer Tage, ohne Streit, ohne Sozialdemokraten!

Jest kommt der alte Maurer Rnitt mit feiner riefigen Hornbrille die Lange Strafe binunter, feinen langen Maurerpinfel und einen Eimer rojenroter Farbe in den verkrümmten Sanden tragend; er foll bei Bleischermeifter Sorft feine berühmten "Liebesflammen" an die schon geweißten Flurwande iprigen. Bom Marienkirchturm ruft die Frühglode gur Schule; bald ziehen Scharen von Rindern dabin, nicht gerade eilig, benn noch zweimal, um halb und dreiviertel, tont die Glocke, ebe fie um 7 Uhr unter Unftogen der Betglocke ben Beginn bes Unterrichts verfündet. Gie fonnen noch einen fleinen Umweg machen; die meiften zieht es nach dem Markte, wo hinter dem Rathause die Susaren fich zum Abmarsch ordnen. Auch Erwachsene finden fich ein, um dem militärischen Treiben zuzuschauen. Da ift in erster Linie der alte penfionierte Major v. Ramete, eine große, hagere Geftalt in langem, ichwarzem Gehrod und hoher, ichwarzer Salsbinde ohne weißen Rragen, auf dem Ropfe eine altmodische dunkle Tuchmüte mit weit bervorragendem, grun ladiertem Schirm. Auf seinen Stock gestügt, mustert er die Husaren. Eine andere Liebhaberei von ihm ist es, jeden Neubau zu besuchen und der Arbeit der Maurer zuzusehen. Jedes Tierchen hat eben sein Pläsierchen. Aber so wie jetzt, in demselben Anzuge, ging er bereits vor 30 Jahren durch die Straßen; niemand hat ihn anders gekannt. Es gibt ja Leute, die scheinbar nicht älter werden. An der Ecke der Langen Straße steht eine Gruppe Beteranen aus dem Invalidenhause in blauen Wassenröcken und Wachstuchmützen; mancher von ihnen trägt die Ordenszeichen der Befreiungskriege, auch das Eiserne Kreuz.

Jest erichallen Rommandorufe. Stabstrompeter Schumann gibt bas Beichen, und unter ben altbefannten Rlangen bes Mariches: "Bas blasen die Trompeten, Husaren heraus" fest fich der Bug in Bewegung, voran die Trompeter auf Schimmeln, dann der Rommandeur Oberft v. Pfuel, neben ihm der fleine, diche Major v. Blücher, dann die Schwadronen mit ihren Offizieren, Rittmeifter v. Donop, v. Glasenapp, Leutnant Rutscher, v. Breffenthin, v. Anobelsdorf, alle ichon altgediente Berren in grauen Saaren; denn in der langen Friedenszeit ift das Aufruden schlecht. Nur der fleine v. Arnim fieht noch leutnantsmäßig jung aus. Den Beschluß machen Rechnungsführer Rraft und der Doktor der Unvernünftigen, Tierarzt Mathias, neben ibm Bachtmeifter Schilling. Um das Rathaus berum geht es zur Schmiedeftraße. Der dice Raufmann Albrecht gegenüber bem Rathause (wo jest Bruno Schlengers Laben ift) fteht mit feinem Reufundlander Relfon auf der Treppe feines Saufes, die Offiziere ehrerbietig grußend. Mancher von ihnen fteht mit einem netten Summchen für Bein und Auftern in feinem Buche. Auch bei Konditor Lehmann an der Marktecke (wo jest das Bigarrengeschäft von Brimm ift) pflegen die Berren zu verkehren. Die Schulbuben bliden den Sufaren jehnfüchtig nach; zu gern maren fie ihnen gefolgt auf den jandigen Exergierplat bei der Baltmuble, boch die Bflicht ruft. Schon ichreitet leichten Fußes, nach allen Seiten dienernd und grußend, der alte Lehrer Miglaff

über den Markt. Auf diesem bleiben nur die Gemüsehändler an der schattigen Südseite hinter ihren Körben, unter ihnen Piep-Gliewe, der kurzsichtige Gärtnerbursche von der Neustadt im moosgrünen Flausrock und vorweltlicher Müße; er verhandelt in dem ihm eigenen Fistelton und in salbungsvollen biblischen Redewendungen mit den lachenden Dienstmädchen, während Bäckermeister Thiemann an der Ecke der Mittelstraße behaglich lächelnd zuschaut.

Vom Neuen Tore ertönt das Posthorn; rasselnd fährt der schwerfällige Postwagen daher, der Schwager (so nennt man den Postillon) klatscht mit der Peitsche, kläffend läuft der Spit auf dem hochbepackten Verdeck herum, Schirrmeister Poppe nickt grüßend zum Wagen heraus. Überall öffnen sich die Fenster, und neugierige Gesichter lugen nach den Insassen. Ja, ja, es sind Fremde darin, weitgereiste Leute, vielleicht gar aus Berlin. Denn wer dazumals in Berlin gewesen war, genoß in Stolp dasselbe Ansehen, wie heute etwa ein Afrika-reisender. Die Reise hatte aber auch ihre Schwierigkeiten; von hier bis Stettin gebrauchte man drei Tage.

Ingwischen geben mit würdigem Schritt die Argte auf ihre Braris, Dr. Belm, der Rreisphyfitus, in blauem Tuchrod und weißer Salsbinde, Dr. Bartels, Callam, Born, die Militärärzte Schramm und Scholler. Burtig eilen die Barbiere, mit ihren Schaumbeden flappernd, zu ihren Runden, Dreihat, Florinsti, Bieper, Liebicher, Rathte, Donow und der alte Torfftecher. Giner aber, Gammid, fahrt auf feinem von einem Schimmel gezogenen Bagen umber. Die verfäumt er es, bei feinem Runden in der Hofpitalftraße, Ackerburger Claaffen, porzusprechen, mit bem er fo vertraut geworden ift, daß er häufig mit ihm zusammen frühftuckt. Um ihm das abzugewöhnen, laßt ibm Cl. eines Bormittage einen talten Sasenbraten vorseten, den G. wohlgemut verzehrt, mahrend ber andere bankt. 2113 G. fertig ift, fragt ibn Cl .: "Na, wie hat es geschmedt?" "Ausgezeichnet." "Biffen Sie, mas Sie gegeffen haben?" "Ja, Bafenbraten." "Stimmt nicht ganz, es war ein Dachhase." Seitdem kam G. nicht mehr zum Frühstück.

Um 10 Uhr erscheinen die "Bäter der Stadt" im Bratenrock und weißer Halsbinde, den Zylinder auf dem Ropfe und das silberbeschlagene spanische Rohr in der Hand und wandeln würdevoll nach dem Rathause, wo Bürgermeister Wahl, Kämmerer Dicht und Stadtverordneten = Vorsteher Ludwig Arnold sie erwarten. — Der einzige Briefträger im Orte ist Thiele; er hat nicht viel zu laufen; die Berliner Post kommt ja nur einen Tag um den andern, und der Eingang ist nicht sehr umfangreich. Erst Ende der fünfziger Jahre wurde ein zweiter Briefträger angestellt.

Die Bürger find am Bormittage im Geschäft, die Saus= frauen in der Wirtschaft tätig. Gegen Mittag aber wird ein wenig "genabert", d. h. gute Nachbarn ftatten fich einen zwanglojen Bejuch ab, wozu die fast an jedem Sause stebenden Bante einladen. Unlag jum Bejuch bietet gewöhnlich bas Bochenblatt, das womöglich von fieben Familien gemeinschaftlich gelesen wird, von jeder einen Tag der Woche. Dieses Blatt erscheint wöchentlich einmal und zwar am Sonnabend im Berlage von Wilhelm Delmango in der Neutorftrage, fruber im Berlage der Bedelichen Sofbuchdruckerei; es hat Quart= format und umfaßt 8 Seiten, wovon die erfte faft zur Sälfte von einer schönen Ropfverzierung, bestehend in Sarfe und Füllhorn mit Strahlen und Sternenkranz, ausgefüllt ift. Die Beziehung diefes Schmuckes jum Inhalt ift mir nicht gang flar geworden. Das Blatt brachte zunächst ein genaues Berzeichnis der angekommenen Fremden und ihres Absteigequartiers (Pring v. Preugen, Hotel de Berlin, Deutsches Saus), dann folgten in untertänigen Wendungen Sofnachrichten, dann spärliche politische Berichte. Um jo ausführlicher waren die Mitteilungen von Mordgeschichten, Miggeburten, Mefferschluckern, Seeungeheuern. Damit war oft schon auf der zweiten Seite der fogenannte redaktionelle Teil erledigt. Run folgte ein wunderschöner Roman, dann Anzeigen, und zwar

zuerst die eines Königlichen Landratsamtes und des Kreis= gerichts, dann die von den weiblichen Lefern zuerft gesuchten, aber feltenen Familiennachrichten, fchlieflich einige Beschäfts= anzeigen, 3. B. Schlächtermeifter Lehmann in ber Neutorftrage empfiehlt Burft, oder Bacter Seidenschwang in der Mittel= ftraße verkauft Brot von neuem Roggen, E. G. Meyer am Markt frischen Bering, Begrow frische Buttermilch. Bitwe Fischer macht bekannt, daß fie nach wie vor farbt. Weiter finden wir Brivatmitteilungen, 3. B. "Bei Raminsti (Gafthaus auf der Altstadt) hat fich ein Sammel eingefunden und tann gegen Erstattung der Futterkoften abgeholt werden." Der "Wer mir den Urheber der über mich verbreiteten Berleumdungen nachweift, erhält 8 Grofchen Belohnung. Witme Rampfhenkel." Oder "Ich nehme meine Außerungen gurud und erklare Frau Gromoll für eine anftändige Frau. Schneidermeifter Reigel." Der in Gedanken stehen gebliebene Regenschirm kommt auch Gefundene Sachen bilden einen stebenden Abschnitt, aber mertwürdig, meift handelt es fich um wertlofe Sachen. Und mit welchem Umstand werden sie angezeigt! Sier eine Brobe. allerdings vom 14. Mai 1831. "Sachen, fo gefunden worden. Es ift am vergangenen Sonntage, ben 8. b. D., des Rachmittags auf bem Balle, unfern der über den Mühlenkanal führenden Brude, ein fleiner Schluffel gefunden worden, der mittelft eines Ringes an einem, wie eine Lever geformten, Schluffelhaten befestigt ift und zu einer Schatulle oder einer Toilette zu gehören scheint. Der rechtmäßige Gigenthumer desfelben tann ibn, gegen Erstattung der Infertions=Roften, von dem gegenwärtigen Inhaber, den die hiefige Buchdruckerei nachweisen wird, zu jeder Zeit in Empfang nehmen." Gine beliebte Abwechselung bieten namenlose Mitteilungen mit der Überschrift "Eingesandt". 3. B. "Der diche Berr, welcher neulich in der Neuenbornschen Tabagie fremde Biere trant, jollte, wenn es ihm an Biergeld mangelt, lieber zu Saufe Waffer trinten, was ihm weit gefünder ware." Der "Bie tann fich eine anftändige Burgerfrau "Gnädige" nennen laffen, was sie doch gar nicht ist. Mehrere Bewohner der Langen Straße". Den Schluß der Ankündigungen bildeten die kirch- lichen Nachrichten, die Namen der wenigen in Stolpmünde ein= und auslaufenden Schiffe und endlich die Marktpreise, die unsere Hausfrauen mit Erstaunen und Trauer lesen werden: 6 Eier für einen Groschen, 1 Pfd. Butter 4 Gr., 1 Pfd. Kalbsteisch 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Gr.

Im Winter, wenn der alte Brotelmann mit Familie Betterling in Albrechts Saal vor dem Schmiedetor die Stolper mit Ifflandichen, Robebueichen und Birch-Bfeifferichen Rührftucken erbaute, tam Leben in die Bevolkerung und in die Reitung. Die Stude und die Darfteller wurden lebhaft besprochen. Ja, als 1848 die Wogen des politischen Lebens auch in Stolp boch gingen, ließ Frang Gilbermann eine zweite Beitung unter bem Titel "Intelligenzblatt" ericheinen, zweimal in der Woche mit viel Politik. Alle Welt war außer fich, wo die Lefer berkommen jollten. Das alte Bochenblatt aber vergrößerte fortan fein Format und brachte ebenfalls mehr Bolitif. (Mit großem Intereffe und mit vielem Dante babe ich biergu die mir freundlich zur Unficht zugestellten alten Beitungen durchgelegen, Wochenblatt Rr. 1 vom Jahre 1825, Rr. 20 und 22 vom Jahre 1831, Intelligenablatt Rr. 75 vom Jahre 1856.)

Gegen Mittag ziehen zum Neuentor drei Handwerksburschen herein, sie tragen blaue Staubkittel, auf dem Rücken den Kanzen, auf dem Kopf den taffetüberzogenen Jhlinderhut, in der Faust den mächtigen Knotenstock; selbstbewußt blicken sie um sich und nicken den errötenden Mädchen freundlich zu. Sie haben ein gut Stück deutschen Landes durchwandert und wollen jetzt in Stolp ihr Glück versuchen. Bom Markte her kommt mit strenger Amtsmiene der alte Polizei-Sergeant Dehlmann ihnen entgegen, der unter Kommissarius Schoenknechts Leitung mit seinen Kameraden Grünig, dem die Straßenjungen immer "Bolf" nachriesen, und Loth für die Sicherheit der Stadt sorgt. Die drei Burschen bestehen Dehlmanns Musterung, fie find teine "Stromer" und erhalten Bescheid nach Bater Müllers Herberge in der Langen Straße.

Mit dem Schlage 11 Uhr kehrt die Schuljugend ichwagend und larmend zurud. Doch, was ift das für ein dumpfes Dröhnen? Die Rinder geben dem Tone nach, da fteht hinter der nächsten Ede ein großer, ftarter Mann im blauen Baffenrod und in der Militarmuge mit polizeirotem Rragen und ebenfolchen Bafpeln und trägt an breitem Gebange eine große Trommel mit dem Stadtmappen, die er wirbelnd ichlagt. Es ift der alte Rub, der ftadtische Ausrufer, der nach gegebenem Trommelzeichen den Buborern, die im Kreise um ihn sich jammeln oder an Tur und Fenfter erscheinen, die amtlichen und privaten Bekanntmachungen vorlieft, anfangend : "Es wird hiermit bekannt gemacht". Nach und nach ging ihm die Stimme aus; um ihn nicht brotlos zu machen, gab ihm der wohlwollende Magiftrat eine jungere Stute, namens Soeft. Run trommelte Rub, und Soeft rief aus, bis der muden Sand die Schlägel entfielen. Nach feinem Tode verschwand auch jeine Trommel; Soeft rief unter Schellenklang die Befannt= machungen aus. - Gin ähnliches Driginal von Ausrufer wirkte vor wenigen Jahren noch in Stolpmunde, der alte Böhler, der feine Borlesungen immer mit einem energischen "Schrumm!" ichloß.

Staubbedeckt kehren die Husaren, von Philipps Teckel angebellt, durch die Lange Straße zurück und bringen ihre Pferde in die Stallungen, während die Offiziere sich in Albrechts Weinstube erquicken. — Allmählich sinden sich vor den Brauereien von Fritsch, Arnold, Schaefer, Behnke, Klemm, Beil Kinder, Lehrjungen und Dienstmädchen ein, um die Malztreber, hier Seihn genannt, als Viehfutter abzuholen; oft müssen sie lange warten, und die Schusterjungen machen dann allerhand Unsug, namentlich wenn sich Leute nahen, die einen Beinamen hatten. So riesen sie einem alten Turmwächter "Hip up" nach; einen durch Trunk heruntergekommenen polnischen Ebelmann Anton v. Warsschwiski nannten sie

"Schweinsbraten"; ein alter Leinenweber hieß allgemein "Stipp in" von seiner Redensart: Stipp in, min Kind, et sind Botterfisch. Auch Rudolf Wiesener, der sich einmal in den Leichenwagen im Marienkirchturm gelegt hatte, und Prickel gehörten zu den komischen Figuren.

Um 1 Uhr ertönt das Signal zum Appell der Hufaren. Eine halbe Stunde später erscheint auch Karl Kubit wieder, barfuß, in kurzer, blauer Jacke, kurzen Leinwandhosen, eine abgetragene Hujarenmütze über die semmelblonden Haare gezogen, so geht er daher, krumm und watschelnd, ewig lächelnd und ewig hungrig, und sein Ruf: Jogt de Koi ut! ruft auch die Kinder zur Nachmittagsschule. Nach seinem Tode war lange Zeit der dammlige Wilhelm Kalff der Spott der Jugend; er ist zweimal gestorben. Das erstemal lag er schon tot in der Leichenhalle, kam aber wieder zu sich und lebte noch mehrere Jahre.

In den jest ftillen Strafen bort man bald nachber wehmutig jammernde, abgeriffene Melodien; es ift "Rut, nut Rlein" mit feiner nicht nur auf einem, fondern auf mehreren letten Löchern pfeifenden Drehorgel. Alls Sujar hatte er 1815 mader gefochten, nachher biente er lange beim Regiment, aber ein schrecklicher Durft entzog ihm immer wieder die ersehnten Unteroffiziertreffen. Dann nahm er feinen Abschied, leate fich einen Leierkaften gu und nahrte fich von Dufit und Branntwein. Sommer und Binter in einem abgetragenen Soldatenmantel mit großem Regenmantel zog er durch die Strafen, und webe, wer ihm fein Ständchen nicht vorher durch ein Geldopfer abkaufte; unermudlich zwang er feine Leier zu graufigen Tonen, und eine gemiffe Genugtuung über= flog fein freundliches, altes Geficht mit der Rupfernafe und dem grauen Schnaugbart, wenn er endlich feine unfreiwilligen Ruborer murbe gemacht und feinen "Dreier" eingeheimft hatte-Soldatisch grugend mit ber Sand an der fegelformigen, schirm= lofen Müte ging er weiter. Bulet überlebte er fich felbft,

denn schon lange vor seinem Tode sangen ihm die Rinder nach: "Nut, nut Klein is dot!"

Durch das Mühlentor zieht mit schellenbehangenen Pferden in reich verziertem Kummetgeschirr ein Frachtwagen ein, geführt von dem Fuhrmann Franz Kroll, der in blauem Staubkittel und mit der Peitsche knallend nebenher geht. Auf dem Radeberg haben ihn schon seine Knappen, die Packer Miottel und Bapenfuß, erwartet, am Mühlentor gesellt sich der alte Lemke dazu. Überall wird Franz Kroll freundlich begrüßt, denn er bringt für viele etwas, Waren, Grüße, Briefe, Bestellungen, Nachrichten. Acht Tage macht er Rast, bis er umgeladen hat, dann geht er weiter nach Köslin. In dieser Beise wickelte sich damals der Güterverkehr in Stolp ab. Wie anders beute!

Auf der schattigen Wallpromenade tummeln sich zahlreiche Kinder, namentlich am Holftentor, wo auf dem Aupferteich stolze Schwäne schwimmen. Ein anderer Spielplat ist vor dem Mönchentor der "Schmatkenberg", ein aufgeworfener Hügel, der bei dem großen Scheibenschießen der Schützengilde vom Schützengarten über die Pfahlwiese hinweg als Augelfang dient. Nicht weit davon liegt die "Bindelbahn" für das uralte, alle sieben Jahre zu feiernde Schuhmacherfest. Diese Gegend ist durch den Bau der Bublitzer Chaussee sehr verändert worden; der Schmatkenberg ist verschwunden und die Windelsbahn verlegt worden.

Um 4 Uhr ist Schulschluß, die Betglocke der Marientirche bummt zur Besper. Die Jungen werfen ihre Bücher zu Hause ab und eilen, mit mächtigen Butterbröten bewaffnet, auf die Straße; ein großer Teil sammelt sich an der Marientirche zum Spiel "Ritter und Räuber" oder "Hauptlager". Die Pfeiler und Borbauten der Kirche, die Feuerkusen bieten gute Schlupswinkel. Beim Sturm auf die Teste der Käuber entsteht aber solcher Lärm, daß Mamsell Teßlern erschreckt beim Lesen des "Beobachters an der Spree" innehält und der lange Rufter Mielke mit wallenden Rodfchofen herbeieilt und Ruhe gebietet.

Un der Brücke vor dem Mühlentor werden Pferde geschwemmt, und Schufter Seemann babet fein Schwein, auf die Jungen ichimpfend, die von drüben mit Steinen merfen. Allmählich werden die Schatten langer: Turen und Tenfter öffnen fich, die Stolper geben teils in ihre Garten vor ben Toren, teils in die Anlagen vor dem Solftentor, teils auf die schattigen Balle, wo das Raufmanns-Ballhaus, der Schütengarten und die Reffource zur Rube einladen. Ber Beit hat, wandert in die Lohmühle, um Fran Seefeldts Waffeln gu toften und die zugleich von Auguft Bimmermann auf den langen Bergen angelegte erfte "bairifche" Bierbrauerei zu beieben oder in der nabe gelegenen erften Stolper Gijengießerei von Rarl Ehmte den rajenden Fortschritt der Industrie zu bewundern. Raber an der Stadt, an der Stelle bes jegigen "Schweiger= gartens" an ber Ede bes Schneiderfteiges, befand fich ber Garten von Ralfaß, wo man auten Raffee und ichones Braunbier trank.

Zwischen 5 und 6 Uhr nachmittaas durchwandeln mehrere ältere Berren, die Sonoratioren der Stadt, eifrig von Staats= und gelehrten Sachen plaudernd, die Bromenaden: Burger= meifter Bahl, Baftor Beidemann, Boftbirettor Stellmacher, Rentier v. Bialke, Gerichtsdirektor Zweigert, Staatsanwalt v. Bonin, Juftigrat Sentel, Rechtsanwalt Röbler, Gerichtsräte Schulz und Clericus, Raufmann Geers und Strud, Ronful Rufter, Lotterie-Ginnehmer Dahlte u. a. Zwischen ihnen wird in einem Bagen der gelähmte Affeffor Grunau geschoben, der später 40 000 Mart jum Bau der höheren Töchterschule vermachte. Die gange Schar beißt scherzweise "Chor ber Rache" oder "Sämorrhoiden-Rlub" und erscheint jo regelmäßig. daß man die Uhr darnach ftellen tann. Täglich nach 5 Uhr geht auch Mamsell Frigen mit ihrem Dienstmädchen und einem halben Dugend fetter, matichelnder Bachtelhunde durch die Neutorstraße nach ihrem Garten in der Auderftraße. Ihre

zahlreichen Raten müssen zu Hause bleiben; jeder Hund und jede Kate hat ein eigenes Bett. Einige Bürger begeben sich mit langen Pfeisen im Munde nach dem Schützenhause oder in eine andere Tabagie (Neuenborn in der Mittelstraße, Albrecht in der Neutorstraße, Stephan [Vater des Staatsseftretärs des Reichspostamts v. Stephan] in der Paradiesstraße), um bei einem Glase Lagers oder Doppelbier die "Spenersche Beitung" oder das "Danziger Dampsboot" zu lesen und zu kannegießern. Andere bleiben zu Hause, so Schuster Exner in der unteren Mittelstraße, der gern mit seiner grünen Schürze in der Haustür steht.

Unter den wenigen Juden ift febr bekannt der Schirmmacher Sirich, ben die Maurer und andere, um ihn zu ärgern, Berich nannten, worauf er "verfluchtes Gefindel" antwortet. Bas er fonft noch tut, um feinem Urger Luft zu machen, tann ich nicht ergablen. Der Abend fentt fich bernieder. Rofig leuchtet der Simmel hinter dem Neuen Tor, und filbern blintt über dem Mühlentor die Mondfichel. Die Luft ift milde. Da bleibt feiner in der dumpfen Stube. Auf der Bank vor der Ture fammeln fich aute Nachbarn zu froblichem Beplander, und der ichlante Ladendiener blickt ichmachtend burch das Schaufenfter nach den hübichen Tochtern des gegen= über wohnenden Meifters. Um 9 Uhr blaft der Trompeter auf der Bache den Bapfenftreich; die Strafen werden leer. Rarline, das Rindermädchen, erwartet ihren Schat, den blaffen Schneidergesellen, ber fie Sonntags in Rigow im Tange ichwingt, und Mine, die ftramme Rochin, begrüßt errotend ihren Landsmann aus Schmolfin, den fcmuden Sufaren. Wenn er lostommt, will er fie beimführen; fie fpart dagu weißes Linnen in der Lade, den Weihnachtstaler auf der Spartaffe. Die Stragen liegen, wenn nicht gerade der Mond icheint, im Dunkeln. Rur im Binter ftedt man Ollaternen an, die recht trubfelig brennen und an Retten im Binde über ben Stragentreuzungen schauteln. Die Nachtwächter geben mit Spieß und Feuerhorn durch die Strafen, jede Stunde mit

einem Hornzeichen bealeitend. Um 10 Uhr ertont vom Marien= firchturm viermal das furze Sornfignal des Turmers Bifchof: alle Biertelftunde melbet er fich. Beute ift es droben auf schwindelnder Sohe angenehm; der laue Bestwind streicht tofend um den alten Turm und durch die offenen Glockenhallen. Rubig im Schlummer liegt die Stadt zu feinen Fugen im Mondenschein; nur hier und da verrät ein verspäteter Banderer oder ein belles Genfter, daß noch Leben und Tätigkeit vorhanden ift. So verrinnt Stunde auf Stunde, und der alte Bischof. wenn er feine Pflicht getan und geblafen hat, neigt ichlaftrunken fein Saupt. Da dringt ein verdächtiger Ton an fein Dhr: Feuer! Schnell halt er Umichan und bemerkt Fener ichein nahe am Schmiedetor; dann fpringt er gur Glode, und wimmernd ruft fie die Ginwohner aus den Betten. Uberall ericheinen weiße Geftalten an den Tenftern und fragen angftlich: Bo brennt es? Die vom Turmwächter ausgehängte Laterne gibt die Richtung an. Die Stragen widerhallen vom Tenerlarm, diefer ift junächft die Sauptfache, und vom Schritt der eilenden Gefellen und Lehrlinge, die nach Borichrift leberne Fenereimer tragen. Mit Mübe erfragt Mamjell Frigen, daß es im "Bullenwinkel" bei Schneider Reitel brennt. (Der Bullenwinkel bieg die Gegend binter ber Schmiedeftrage, mo das ftädtische Rrankenhaus liegt.) Rachtwächter Gerschkow blaft schredlich in fein Born, dröhnend werden die schweren Baffertufen von den feuchenden Pferden über das holperige Bflafter geschleift. Aber fie tommen an, Fuhrmann Molden= hauer und Aderbürger Geefeld hauen fraftig ein. Bebe aber bem, der folchem fahrenden Bafferküben zu nabe fommt! Beithin fprist fein faulender Inhalt, von dem gulest nur ein bider, gruner Schlamm übrig bleibt. Da raffelt, von Menschen gezogen, die erste Feuerspripe daber: fie erhält 5 Taler Belohnung. 3br nach fturgen die erwählten Brandund Sprigenmeifter ber Bflichtfeuerwehr, behabige Burger mit weißer Armbinde und einen alten Sarras an der Seite, ber ihnen beim Laufen zwischen die Beine tommt und fie zu

Falle bringt. Alle Fenfter werden nach Borichrift erleuchtet. Der fleine frummbeinige Solzhauer Rnaat fommt fogar mit einer brennenden Stalllaterne gur Brandftelle. Sier bietet fich ein wuftes Bild; dichter Rauch dringt in Bolten aus dem brennenden Dache, praffelnd fallen Dachziegel berab, und Flammen lodern empor. Die Bewohner retten topflos ihre Sabe, die in buntem Durcheinander die Strafe füllt. Gin Schwein läuft grungend und quietschend umber. Suhner fliegen gadernd bierhin und dorthin. Geder will belfen und retten: im Übereifer wird eine Rommode die fteile, auf die Strafe mundende Treppe hinabgeworfen und geht frachend in Trummer, ihren Inhalt zum Jammer ber Schneiderfrau auf die Strafe ftreuend. Inzwischen ift man mit der Sprige beschäftigt; fie "geht nicht", es hapert überall. Endlich wird ber Schlauch abgewickelt, Schloffer Bajener aus der Wollweberftraße, der Sprigenmeifter, nimmt bas Mundftud bes Schlauches in die Sand und erfteigt fühn die Teuerleiter, mabrend Schornftein= fegermeifter v. Biechowsti tommandiert: Drücken! Braffelnd fährt das Baffer in die Blut, aber nicht lange, dann verfagt die Sprige. Der Schlauch ist undicht und bespritt die Umftebenden, das Baffer ift erschöpft. Unter den gablreichen Buschauern jeglichen Alters fieht man jeltjame Geftalten. Da fteht der alte Dirlach aus der Baradiesftraße in Unterhojen. Schlafrod und Bipfelmute, neben ihm die alte Boëliche mit dem gelben Geficht in Unterrock, Nachtjacke und Nachtmuge von zweifelhafter Beige. Dort jener Junge mit zerzaustem Saar hat in der Gile die Poltajade feiner Schwester angezogen.

Nachdem die Schäden des Schlauches mit Taschentüchern notdürftig verbunden worden sind, tut er seine Schuldigkeit; andere Sprigen sind dazu gekommen. Doch das brennende Haus ist nicht zu retten, man schügt die Nachbarhäuser. Jest ist die Gefahr vorüber, die Feuerglocke verstummt, und die Stolper, Helfer und Neugierige, gehen fröstelnd nach Hause, um noch einige Stunden Schlaf zu genießen.

So mar die alte, die fogenannte "gute" Beit. Bieles ist seitdem anders geworden, viele Fortschritte bat uns die Industrie gebracht, der Berkehr geht rajend ichnell. Man mag in mancher Beziehung verächtlich zurüchlichen auf die geschilderte Beit, auf ihre Schwerfälligkeit, Langfamkeit, auf Die Beschränktheit der Unschauungen und Berhaltniffe, aber etwas war ohne Zweifel in der Tat "gut" an ihr: das trauliche Band, das alle Bewohner umschlang, das Intereffe des einen für den anderen, für feine Leiden und Freuden. Bie fremd und gleichgültig leben beute namentlich in großen Städten die Menschen neben einander! Man weiß oft nicht, wer in dem= felben Saufe wohnt. Gin anderes, bas wir heute vergebens juchen, find die Originale, von denen ich jo manches nambaft gemacht habe. Unfere Reit mit ihrem alles gleich machenden Schritt, ihrem ewig flutenden Berkehr und Wechsel läßt Driginale nicht mehr auftommen. Die letten maren wohl Appelfarline und jener alte Schufter, der alle Morgen mit brennender Laterne Zigarrenftummel fuchte und von der Bfahlwiese Gras in fein Taschentuch rupfte. Und doch gibt es auch in unserer ruhelosen, selbstsüchtig vorwärts haftenden Beit Rubepunkte zur Sammlung ber Gemüter und zur Läuterung der Beifter, das ift die Liebe gum Elternhause und gur Beimat, bas ift auch die Erinnerung, die man jo treffend bas einzige Baradies genannt bat, aus dem wir nicht vertrieben werden fonnen. Liebe und Erinnerung zu weden, mar der 3med meiner Schilderungen; die alte Zeit follte einmal wieder lebendia werden, und manchem wird das Berg warm und das Auge feucht geworden fein, da er mit Behmut der Jugendzeit, der Eltern, Geschwifter und Freunde gedachte, die längft unter der Erde ichlummern. Diefen Empfindungen gibt Auguft Mahlmann einen schönen und beredten Ausdrud in feinem Liede "Gebnsucht":

Sch denk' an euch, ihr himmlisch schönen Tage Der seligen Bergangenheit. Komm, Götterkind, o Phantasie, und trage Mein sehnend Herz zu seiner Blütenzeit. Umwehe mich, du schöner goldner Morgen,
Der mich herauf ins Leben trug,
Wo, unbekannt mit Tränen und mit Sorgen,
Wein frohes Herz der Welt entgegenschlug!

Umglänze mich, du Unschuld früher Jahre, Du mein verlor'nes Paradies! Du suße Hoffnung, die mir bis zur Bahre Nur Sonnenschein und Blumenwege wies.

Seid noch einmal ans treue Herz geschlossen, Ihr Freunde meiner Jugendzeit! Wo seid ihr hin, ihr traulichen Genossen, Ihr Lieben, die sich sonst mit mir gefreut?

# Von Thomas Kankow.

Bu den wenigen aus Thomas Kanzows Leben bekannten Ereignissen gehört die Tatsache seines Studiums in Wittenberg, wo er unter dem Rektorat Philipp Melanchthons (seit 1. Mai 1538) in die Matrikel eingeschrieben wurde. Wann er die Universität aufgesucht hat, ist nicht bekannt. Doch galt der 11. April 1537 als letzter Termin, an dem Kanzow in Pommern als anwesend erwähnt wird. In der Tat muß er noch länger in der Heimat geweilt haben. Am 11. Juni (am mandage nha octavas corporis Christi) 1537 wird in einer Urkunde Herzog Philipps I. als Zeuge erwähnt: Tomas Kanssow, unse secretarius (K. St.=A. Stettin Man. II, 5, fol. 9).

Aber wahrscheinlich ist er erst im Mai des Jahres 1538 nach Wittenberg abgereist. Darüber gibt ein anderes Schriftstuck Aufschluß, das uns auf eine pekuniäre Unterftügung von Kangows Studienausenthalt in Wittenberg schließen läßt. Unter dem 17. Mai 1538 bestimmen die Herzoge Barnim XI.

und Philipp I., daß Kangow alle geiftlichen Leben behalten solle, die er gehabt habe. Die Urkunde lautet:

Wy Barnim und Philips gevettern van gades gnaden hertogen to Stettin, Pomern, der Cassuben und Wenden, fursten the Rugen und graven the Gutzkow bekennen hirmit vor uns, unse erven und nakamende herschop, dat wy dem werdigen unses hertoch Philips secretario und leven getruwen, Thome Cantzowen, up sine underdenige flitige bede unnd in bedencken siner gudenen truwen und willigen densten gnedichlick gegunt bewilliget und nachgelaten hebben, dat he vermuge unser to Treptow upgerichteden ordenunge und disser unser sonderliken begnadung alle und islike geistlike lehne, darto he van unsem bruder und vader edder ock den ebten presentert und van dem ordinario instituert is worden, de tidt seines levendes hebben, geneten und bruken moge vor idermennichlick ungehindert, gunnen, bewilligen und nagheven em szolkes jegenwerdigen in krafft disses unses breves, den wy to orkunde mit unsen signeten wetentlich hebben versegeln laten. Datum Stettin frydages nha Jubilate anno XVC und achtunddruttich.

Auf der Rückseite: Thomas Kantzowen begnadung uf etzliche geistlicke lehne 38. (Zweimal von verschiedenen Händen.)

Abschrift im R. St.-A. Stettin: Stett. Arch. P. I Tit. 45 Rr. 5.

Daß Rangow erst, nachdem ihm die Herzoge dies Stipendium verliehen hatten, Pommern verlassen und sich nach Wittenberg begeben hat, darf man wohl mit Recht vermuten. Also wird er wahrscheinlich Ende Mai 1538 die Heimat, die er nicht wiedersehen sollte, verlassen haben.

arob genug machen würden, wenn der Brediger vergaget

# Die Leiden des Dorfes Baumgarten (Kr. Dramburg) im siebenjährigen Kriege.

Nach den Aufzeichnungen des Bastors Reander mitgeteilt von Hans Spielberg = Köslin. (Schluß.)

1761. Dieses Jahr war für die Herrichaft und Prediger in Baumgarten das furchtsamste und nachtheiligste. Denn obgleich die Cosacen nur den 27. Jan. und 27. Febr. ohne excesse fouragirten, und bis in den Septbr. nachhero wegsblieben, indem 3 Corps Rußische Sauve-gardes bekam, von welchen ein Ungar, Nahmens George Wenniks vom 5. Jan. dis 27. Aug. in hiesigem Dorfe stand: so ging doch das Unglück nochmahls erst recht an, und Herrichaft und Prediger mußten vieles ausstehen.

Den 17. Septr. mußte der Prediger 7 Rußischen Husaren 10 R geben, sie forderten mehr, da sie aber nichts mehr kriegen konnten, nahmen sie was ihnen in die Augen siel, setzen dem Prediger die Piskole auf die Brust und da selbiger entsprang, schoßen sie hinter seiner jüngsten Tochter her, zerschlugen vieles im Hause, prügelten viele Leuthe im Dorfe und ließen sich vom Dorfe 24 R. geben.

Den 25. ej. machten es 9 Cosaden nicht beger, ängstigten die Pastorin sehr, jedoch ohne an ihr Grausamkeit zu üben. Auf den Abend kamen abermahls 18 Cosaden, zwei von ihnen zerschlugen in der Pfarre was ihnen noch zu gut schien.

Den 13. Octbr. bezog ein Theil der Ruß. armée, etwa 20000 Mann start, das erste Lager beh Dramburg zum dritten und letzten Mahl. Nach Baumgarten kamen selbigen Tag nur 18 Mann. Ein Lieutenant legte sich mit 4 Bedienten und 9 Pferden auf den Herren-Hof, in die Pfarre wurden 2 Wachmeisters, Cowonow und Benja, nebst einem Weibe, 3 Bedienten und 9 Pferde dhd. Herrn Amtmann Bewert in die Pfarre gelegt; selbige versuhren hart, und sie hätten es grob genug machen würden, wenn der Prediger verzaget gewesen wäre.

Den 18. ei. marchirten 300 Mousquetiers in Baumgarten ein. Gin Lieutenant mit 3 Bedienten und 9 Pferden logirte auf dem Berren-Sof. 3men Lieutenants mit 4 Bedienten und 13 Bferde tamen in die Bfarre und 100 Minten ftunden auf des Predigers Saus-Flur. Sie waren etwas beffer als die Wachmeifters.

Den 18. ej. wurde das Rindvieh, fo die Leuthe wieder angeschafft hatten, weggenommen. Der Prediger behielt feines noch denselbigen Tag.

Den 19. ej. wurden dem Prediger durch die Sufaren 2 Pferde, 2 Dchjen, 2 Rube, 2 Starden, 1 Rind und 9 Biegen weggenommen. Gleich darauf tam ein Schwarm Canoniers ins Dorf, plünderten die Pfarre von 10 Uhr vor Mittags bis in die Nacht, suchten den Brediger und prügelten einige Leuthe, ibn zu schaffen. Der Prediger retirirte fich in einen Rahn auf den Lübbe-See, feine Tochter maren in Dramburg, feine Frau aber und Sohn vertrochen fich unter die Sausfinner Leuthen. Gegen Abend that der Bauer Daniel Dicho dem Brediger seine alte Rleidung, in welcher sich selbiger nach Dramburg retirirte, wofelbft der Berr Landrath v. Rohwedel feine Ankunft und elenden Aufzug erfuhr, ihm andere Rleidung schickte, ihn ben fich raften ließ, und ihm Aufenthalt gab, bis die armée fortging. Den 20. ej. fuhren die Canoniers mit der Plünderung in der Pfarre fort und nahmen das übrige.

Den 21. ej. tam die Blunderung auch an den Berren-Sof, wo ebenjo, wie in der Pfarre reiner Tisch gemacht, der herr Amtmann Bewert auch, welcher ihnen nicht entkommen fonnte, bis aufs Bemde gant ausgeplundert wurde. Der Brediger verlohr in der Blunderung ein großes Stud Geld, welches tief genug in der Erde vergraben und doch gefunden war. Diefes und die übrigen Leiden, Angft und Schrecken brachte der Chegenoffin des Predigers ihre Rrantheit und Todt zuwege. Un eben diesem 21ten Oftober marchirte die armée völlig ab, ging nach Poblen, wendete fich aber bald wieder, belagerte Colberg und beichoß felbiges fo lange vergebens zu Lande und zur See, bis es sich den 16. Dec. wegen großer Hungers-Noth ergeben mußte.

1762 starb den 9. Jan. die Rußische Kaiserin Elisabeth. Dieser Todt war Grund zum Frieden. Denn der Rußische Thronfolger, Peter III., ein gebohrener Hertzog von Hollsteinschttorp, gab dem Könige Colberg wieder, räumete gant Preußen höchstdenselben wieder ein, und schiefte vieles Korn und Schrot nach Colberg, der Armuth in unserem Lande abzuhelfen. Und ob Ihn seine Gemahlin gleich aus dem Wege räumte und Sich auf den Rußischen Thron schwung, so wurde doch den 5. Maj zwischen Unserm und dem Rußischen Hofe der Friede zu St. Petersburg geschlossen, den 1. Jun. darüber ein Dankfest geseyert und über Schar 5-71) gepredigt.

Anno 1763. Run erfolgte der längst jehnlich gewünschte Friede zwischen Preußen und Öfterreich, so den 15. Febr. zu Hubertsburg geschlossen und desfalls den 13ten Martii in dieser Synode die Danks und Freudenspredigt über Jerem XXXIII 6—9 gehalten worden.

#### S. D. G.

Avertissement. In diesem Kriege stiegen die Preise aller Sachen nach und nach unerhört hoch, und anno 1763 mußte alles 5-6 Mahl so theuer bezahlt werden als vor dem Kriege. Z. E. Ein Scheffel Roggen galt in hiesiger Gegend 5 Khtlr. und darüber, Gerste 3½—4 Khtlr., Erdsen 5—6 Khtlr., ein guter Hammel 5 Kthlr., eine gute Kuh 40 Kthlr. und darüber, ein guter Ochse die 70 Khtlr., ein ordinaires gutes Acker-Pferd 90 Kthlr. und darüber, eine Ziege 5 Khtlr., eine Gans 16—20 Gr., eine Zucht-Gans 1 Khtlr. und darüber, ein Huhn an einigen Orten 8 Gr., ein Eh 6 A, ein Pfund Kuh-Butter 12 Gr., Schas-Butter 10 Gr., ein ordinairer Käse 3 Gr. u. j. w. Die Sächsische

<sup>1) \$\</sup>xi \times aveifelhaft. Gemeint ist wahrscheinlich Jesais 45, 5-7.

Münze, so noch anno 1760 1) ausgepräget worden, wurde bergestalt reducirt, daß ein August d'or nur 1/2, ein 8 Groschen=Stück nur 5 Gr., ein 2 Groschen=Stück nur 7 H galt u. s. w. Anno 1764 wurden die sächsischen Münzen abermahls reducirt und ein August d'Or auf 1 Rhtlr. 16 Gr., ein 8 Groschen=Stück auf 3 Gr., zwey Groschen auf 6 H und ein Groschen auf 3 H gesetzt. Das Brandenb. und Preuß. Geld, welches beim Schluß des Krieges ausgemünzt war, wurde zur Hälfte herunter gesetzt und 1764 kam wieder gute Münze ins Land.

Über den braven Seelsorger Neander, dem wir diese in schwerer Zeit gemachten Aufzeichnungen verdanken, seien zur Ergänzung, und zwar ebenfalls nach dem Kirchenbuche und

dem Totenregifter, folgende Angaben gemacht.

Johannes Chriftophorus Fridericus Neander war im Jahre 1711 in Faltenburg geboren, wo er von 1734 bis 1737 Rantor mar. Bon 1737 bis zu feinem Tode, 1788, verwaltete er die Pfarre zu Baumgarten. Bon feiner Chefrau ift im "Totenbuche" zu lefen : "1762. Den 29. Maj bes Pastoris Reanders hierfelbst liebgewesene Chegenoffin Frau Anna Modesta Schmidin, des herrn Rectoris Chriftian Schmiden zu Neuwedel nachgelaffene Tochter, des Morgens zwischen 1 und 2 Uhr fanft und frolig entschlafen, alt 49 Jahre 6 Monat. Gott erfreue ihre Seele ewiglich." Diese Notiz war von Neander eigenhändig gemacht worden. Und an anderer Stelle erfahren wir über seinen eigenen Tod, nach dem Vermerk seines Amtsnachfolgers, namens hummel: "1788 den 6. April fruh um 4 Uhr ging der Pastor loci, Berr Johann Chriftoph Friedr. Reander, aus Falkenburg gebürtig, nach einer allmähligen Abnahme feiner Rrafte burch einen fanften Schlummer in bas Land der Rube, in einem Alter von 77 Jahren weniger 4 Tagen, nachdem derfelbe beinahe 51 Jahre fein Amt mit Treue verwaltet. Er hatte oft in feinem Schickfalsleben mit berbe und bergergreifend Leid und Widerwärtigkeit fampfen müffen."

<sup>1) 1760</sup> undeutlich, fann auch für 1750 gelefen werden.

# Ein Brief aus dem Jahre 1848.

Bor einiger Zeit hat mir die Güte Seiner Ezzellenz des Herrn Oberpräsidenten von Malkahn-Gülk Einblick in einen Brief gewährt, den Frau Sophie v. Behr= Negendank, geb. Freiin von Malkahn, die Mutter des früheren Oberpräsidenten Grasen Behr-Negendank, vor 60 Jahren in bewegten Tagen an ihre Schwägerin Freifrau Auguste von Malkahn, geb. von Lühow, die Mutter des jetigen Oberpräsidenten, gerichtet hat. Dieser Brief zeugt von einem so edlen Sinn und einem so echt deutschen Herzen, zugleich aber von einem so hohen politischen Verständnis der Verfassen, daß ich glaube, er müsse auch in weiteren Kreisen lebhastes Interesse finden. Die Genehmigung zur Verössentslichung hat Seine Ezzellenz gütigst erteilt.

Möge Gott bem deutschen Baterlande immer Frauen

und Männer von folch hoher Gefinnung schenken!

Friedenau, im Juli 1908. Tiebe.

## Sonntag Abend, d. 26. März 1848.

(Ich) will nun . . . Deine Frage beantworten, ob ich mich de ut sch fühle. In den großen Jahren 1813 und 1814, da habe ich mich deutsch gefühlt, mit innerem Jauchzen Rörners deutsche Lieder gelesen und gesungen und mit jugendelicher Begeisterung geglaubt, auß den zerrissenen Retten schmachevoller Fremdherrschaft werde ein geläutertes, treues, gläubiges, einiges Deutschland groß und kräftig hervorgehen. In jedem Offizier glaubte ich einen frommen Helden zu begrüßen, und schon bei des Königs Einzug in Berlin konnte ich mich dan is Wesen der Leutnants wenig sinden. Bald kamen aber noch schwerzlichere Enttäuschungen, überall zeigte sich wieder Leichtsinn und Kleinigkeitskrämerei, und die große Erfahrung schien vergessen. Als aber die deutschen Kinder in weiteren Kreisen noch als früher französischen Bonnen zur Erziehung übergeben wurden, und die vergötternde Napoleonsliteratur sogar unter älteren Deutschen begeisterte und glaubende Leser

fand — als meine eigenen Söhne meinen Zorn und Schmerz hierüber belächelten, weil sie ihn gar nicht verstanden, ach, da habe ich bittere Tränen geweint und wohl am Deutschtum verzagt.

Dann habe ich wieder die Beftrebungen zu einem deutschen Bollverein, den Gedanken an deutsche Flagge und Flotte mit meinem Beino 1) voll Intereffe aufgegriffen, und mich des deutschen Sinnes der Schleswig-Solfteiner gefreut und tief mich betrübt über die ruffische Entdeutschung der Oftjeeprovingen. Der deutsche Aufschwung und Beders Rheinlied 1840 haben mich entzuckt, sowie des Ronigs und Erzherzogs Reden beim Kölner Dombaufefte. - Nach dem Allen hoffe ich mir das Zeugnis eines deutschen Sinnes geben zu fonnen. - 3ch hoffe auch, daß Wicherns Ausdruck von einer teuflisch farrifierten Wahrheit fich auf die jest gang Deutschland durch= auckende Regung anwenden läßt. Bielleicht ift es ber erwachende Sinn nach Bolfgeinheit, ber, von den Barteibauptern ichandlich migbraucht, jest auf jo gefährliche Abwege führt, der aber. unter Bottes gnädiger Dberleitung durch einen drangnisvollen Rrieg mit den Grengnachbarn geläutert, bereinft in Glaube und Treue eine einige beutsche Bolfstumlichkeit wieder erzeugen wird. Wird aber das deutsche Bolt nicht im reinen Chriftenglauben unter Gottes Beimfuchung wiedergeboren, fo - fürchte ich - wird der Berr unseren Leuchter umftogen und ein fehr troftlofer Buftand bereinbrechen. - Unferen Ronig verstehe ich seit dem 19. so wenig, daß ich mich jeden Urteils über ihn enthalten muß. Da mir mabre Überzeugungstreue mit feinem fruberen und jetigen Benehmen nicht zu vereinen ich eint, fo tann ich nicht glauben, daß unter feinem Banner die echte deutsche Einigung zustande kommen follte. Auch meine ich, diese edle Frucht konne nur langfam unter ben ichweren Bettern Gottes zur Reife tommen, und mas die jetige damonische Erregung unter Rotarden, Fahnen und Bandichleifen proklamiert, muffe fich bald als ein gleißender Sodomsapfel erweisen und vor dem feindlichen Trompetenhauche zerstieben . . . . , nommare in ugad garniell rede

<sup>1)</sup> Ein bald barauf verftorbener Sohn ber Schreiberin.

## Don der Elendenbrüderschaft in Stettin,

Die im Mittelalter fehr verbreiteten Glendenbruderichaften hatten den Zweck, für das driftliche Begräbnis und bas Seelenheil armer Fremder zu forgen und fich zuweilen auch ihrer Beherbergung und Berpflegung in Rrantheiten zu widmen. über ihre Organisation und Arbeiten hat E. v. Moeller in feinem Buche bie Elendenbrüderichaften (Leipzig 1906) ausführlich gehandelt. Er ftellt auch ihre Berbreitung dar, fennt aber aus Bommern nur Elendengilden in Bergen, Sagard, Wief, Altenfirchen, Stralfund, Bajewalf und Gollnow. Die Nachrichten, die er über dieje bringt, find recht unvollftandig, und es ift hier ber Lotalforichung Gelegenheit geboten. weiteres Material über die Brüderschaften zu sammeln. Außer ben genannten Orten find fie zunächst noch nachweisbar in Stargard (val. C. Schmidt, Gefch. ber Rirchen und milben Stiftungen der Stadt Stargard I, S. 36 f, 176 f., F. Boehmer, Gefch. der Stadt Stargard I, S. 365), Altdamm (Rlempin, Diplomat. Beitrage, S. 75), Greifsmald (Bul, Geich, ber Greifsmalber Rirchen III, G. 1228), Prenglau (Rlempin, a. a. D. S. 75), Greifenhagen (Balt. Studien VIII, 2, S. 206) und Stettin. Bier werden die exules, d. h. Elenden bereits 1306 im alteften Stadtbuche ermähnt und fommen 1308, 1310 und 1313 wiederholt in Eintragungen vor, die bort verzeichnet find. Ob eine 1310 genannte curia infirmorum ber Bruderichaft gehörte, muß zweifelhaft bleiben. In ber Sakobifirche ift vor 1390 eine vicaria exulum gegründet worden (Balt. Stud. XXXVII, S. 442 ff.). Friedeborn (Siftor. Befchreibung, S. 90f.) ergahlt, der Glendehof fei 1441 errichtet worden. Es fann fich nach ben alteren Rotigen nur um einen Neubau ober eine Erweiterung gehandelt haben. Diefer Elendshof heißt feit 1830 Johannishof in der Guhrftrage (Lemde, die alteren Stettiner Strafennamen, S. 42). Beitere Nachforschungen werden unzweifelhaft noch andere Nachrichten über die Elendenbrüderschaft in Stettin beibringen. Reder Beitrag bagu ift erwünscht. M. W.

Ein balb barauf verftorbener Cobn ber Schreiberin.

#### Erlandinik erhielt, ein Kruraturatur, bat nicht das Gillia

Hans Spangenberg. Hof= und Zentralverwaltung der Mark Brandenburg im Mittelalter. Veröffentlichungen des Vereins für Geschichte der Mark Brandenburg. Leipzig Duncker und Humblot 1908. 8°. 548 S. 14 Mk. 40 Pfg.

Die Anzeige dieses Werkes in unsern Blättern rechtfertigt sich sediglich durch die in vielen Fällen gleichartige Entwicklung der beiden benachbarten Territorien. Direkt ist nur selten auf Pommern Bezug genommen, eigentlich nur da, wo einst märkische, jett pommersche Landesteile Material zu der Arbeit geliefert haben, nur hier und da können einige direkte Beziehungen zwischen beiden Territorien gestreift werden. Pommern betreffende einschlägige Arbeiten sinde ich, obwohl sie doch für gewisse Partien vorhanden sind, in dem sonst viel Rücksicht auf die Zustände anderer Territorien nehmenden Buche nicht erwähnt.

Die einzelnen Abschnitte, welche die Stellung der Fürsten, des Rats, der Kanzlei, der Stände, dann die Finanzen, die Gerichte und das heer betreffen, sind an Wert recht ungleich; die über den Rat und die Finanzen sind die besten, die über Gericht und heer

befriedigen taum.

Im allgemeinen wird man aber dem Verfasser die Anerkennung seines Riesensleißes und auch eines gewissen Exfolges nicht versagen. Daß es eine sehr gewagte Aufgabe ist, eine so umfassende Arbeit zu unternehmen ohne langjährige Einzelstudien über die Verhältnisse seines Territoriums, das ist ihm augenscheinlich mehrfach zum Bewußtsein gekommen. Aber nun hat die Mark doch eine eingehende Darstellung seiner staatlichen Verhältnisse im Mittelalter, wann wird Pommern sie erhalten?

Ein Orts= und Bersonenregister am Schlusse erschließt das Buch leicht dem pommerschen Interessenten. v. N.

Haje. Graf Reinhold von Krockow. Ein Lebensbild aus der Franzosenzeit. Kolberg 1908. 1,50 Mf.

Durch die in den verfloffenen Jahren besonders lebhaft gewordene Erinnerung an die Zeit von 1806/07 ift auch das Gedächtnis an einen Mann, der damals eine nicht unbedeutende Rolle in den preußischen Kämpfen spielte, von neuem belebt worden. Graf Reinhold von Krockow, der im Dezember 1806 vom Könige die Erlaubnis erhielt, ein Freikorps zu errichten, hat nicht das Glück gehabt, daß sein Name, wie der des Majors von Schill, unvergessen in hellem Ruhmesglanze fortlebt; wenig bekannt und genannt ist er lange Zeit geblieben. Und doch bieten sein Leben und seine Taten des Interessanten gar viel, wie die vorliegende Arbeit deutlich beweist. Der Bersassen, dem wir schon mehrere tressliche Arbeiten, u. a. die erst vor einem Jahre erschienene über Waldensels und seine Grenadiere, verdanken, erzählt in klarer und geschickter Weise die wechselvollen Schicksale Krockows, der als Führer eines Freikorps besonders bei Danzig kämpste und in französische Gesangenschaft geriet, später eines hochverräterischen Unternehmens verdächtig in Haft genommen wurde und schließlich in unfreiwilliger Untätigkeit zur Leier griff, um den Bardengesang eines abgedankten Kriegers ertönen zu lassen.

Unzweiselhaft war er "ein feuriger Patriot, aber ganz sorglos in der Wahl seiner Mittel" und ist nicht unverschuldet zu einem wenig befriedigenden Abschlusse seines Lebens gekommen. Lehrreich aber für die Zeit namentlich um 1809 ist das, was wir aus dem Buche über den Tugendbund, die Bestrebungen der Patrioten oder über das Verhalten des Königs ersahren. Auch fällt manches Licht auf die pommerschen Verhältnisse besonders in den Unglücksjahren 1806 und 1807. So sind wir dem Versasser sir seine neue auf gründlichen Studien beruhende Arbeit sehr dankbar. M. W.

#### Rotigen.

In der Revue historique (93, 262—269) behandelt B. Berrier nach Erslevs Buch (Erik af Pommern 1901) Érik de Poméranie.

In der Allgemeinen Deutschen Biographie (Band LIV, S. 316—329) ift erschienen eine Biographie des früheren Oberpräsidenten von Bommern (1852—1866) Ernst von Senfft=Bilfach. Der Berfasser her man v. Petersdorff stellt in sehr interessanter Weise auch seine Berdienste um die Brovinz dar.

Professor Dr. Frang Müller, ber unermidlich für die Erforschung der Geschichte der Stadt Demmin tätig ift, behandelt in einem soeben erschienenen Büchlein zwei Kriegshelben von haus Demmin. (Demmin, B. Gesellius 1908.) Es sind dies

der kurfürstl. hannöversche Generalseldmarschall Heinrich von Podewils (1615—1696) und Lowise Dorothea Schultz, das Helbenmädchen von Demmin (1780—1865). In liebenswürdiger und anregender Weise erzählt der Versasser von den Schicksalen der beiden so verschiedenen Bersonen.

Aus Anlaß des hundertjährigen Bestehens der Bürgerlichen Ressource in Stettin ift eine Chronif dieser Gesellschaft, bearbeitet von E. Boges, durch den Vorstand veröffentlicht. (Druck von B. und R. Beran, Stettin.)

Mit Freuden begrüßen wir es, daß G. Gaebels Ausgabe der Bomerania soeben in zwei Bänden erschienen ist (Stettin, Baul Niekammer 1908). Wir kommen auf das Werk noch ausführlicher zurück.

Im Archiv für Kulturgeschichte (VI, S. 79—83) teilt M. Wehrmann einen Bertrag mit, in dem Karsten Borde den Magister Christoph Schiele 1577 als Präzeptor für seinen Sohn annimmt. Das Schriftstüf ist zuerst von G. Sello im dritten Bande der Geschichtsquellen des burg= und schloßgesessenen Geschlechts von Borcke (Berlin 1907) veröffentlicht worden.

Im 11. Jahresbericht der geographischen Gesellschaft zu Greifswald (1908) bringen W. Deecke und A. Haas eine Zusammenstellung von großen Geschieben in Pommern. Für die Geologie und Bolkskunde des Landes wird sehr interessantes Material geboten.

In den Darstellungen aus der bayerischen Kriegsund Heeresgeschichte (XVI, S. 117 ff.) behandelt G. Leisner die Tätigseit der bayerischen Brigade Bincenti in Schwedisch= Pommern und auf Rügen 1807.

Für manche unserer Leser wird es von Interesse sein, daß eine Zusammenstellung der Kirchenbücher der Brovinz Westspreußen erschienen ist. Die von M. Bär angesertigte Arbeit ist im 13. Hefte der Abhandlungen zur Landeskunde der Provinz Westspreußen (Danzig 1908) erschienen.

Drud und Bering von Detrick M Arbeitug in Stellin

#### Buwachs der Sammlungen.

Bibliothet.

- 1. 4 Karten, entworfen von Dr. F. Sotmann: a) der Dramburgische Kreis, b) der Königsbergische Kreis, c) der Schiefelbeinsche Kreis, d) der Soldinsche Kreis. Berlin 1790—1795. Geschenke des Herrn Professor Johft in Stettin.
- 2. v. Petersdorff, v. Sensst-Pilsach. Sonderabbruck aus der Allgemeinen Deutschen Biographie.
- 3. Liffauer, Archäologische und anthropologische Studien über bie Rabylen.

2 und 3 überreicht von den Berfaffern.

- 4. Eduard Burckhardt, Allgemeine Geschichte der Jahre 1815 bis 1840. 5 Bände. Leipzig 1850.
- 5. Levini Lemnii occulta naturae miracula. Wunderbarliche Geheimnisse der Natur in des Menschen Leib und Seele 2c. Bermehrt durch Jacobum Horstium 1605.

4 und 5 Gefchente des herrn Rettor Burdhardt in Ufedom.

#### Mitteilungen.

Die Bibliothet (Karfutschftr. 13, Königl. Staatsarchiv) ift Montags von 3 - 4 und Donnerstags von 12-1 1thr geöffnet.

Buschriften und Sendungen an die Bibliothet find nur an die oben angegebene Abreffe zu richten.

Die neu eingegangenen Zeitschriften liegen im Bibliothets= zimmer zur Ginficht aus.

Das Museum ist Sonntags von 11-1 und Mittwochs von 3-5 Uhr geöffnet.

Auswärtige, welche das Mufeum zu anderer Zeit zu besichtigen wünschen, wollen sich vorher beim Konservator Stubenrauch in Finkenwalde bei Stettin oder in Stettin, Bapenftrage 4/5 1, melden.

### one birde es omme .tla fin Coldan 1807.

Stolp vor fünfzig Jahren. — Bon Thomas Kangow. — Die Leiden des Dorfes Baumgarten (Kreis Dramburg) im siebenjährigen Kriege. — Ein Brief aus dem Jahre 1848. — Bon der Elendensbrüderschaft in Stettin. — Literatur. — Notizen. — Zuwachs der Sammlungen. — Mitteilungen.

Für die Redaktion verantwortlich: Prof. Dr. Wehrmann in Stettin. Drud und Berlag von Herrde & Lebeling in Stettin.